

# కడవెలుగు

పూడిపెద్ది వెంకట రమణయ్య

ఇలువరం తలుపు ఉతకలోకెత్తి మెల్లగా వడకు తూన్న చేతులతో ఒత్తిలిగించేడు. నడుమకు వంగింది నడుం రెండుగా వయోభారాన. తలుపుతీయగానే ఒక్కమారుగా మొగాన కొట్టిన ఆప్రాద్దుటి వెలుగులో వాని వెలుగుతక్కువకన్నులు తపాతపా రెప్పలు కొట్టు కున్నాయి. జంకుజంకుగా తలపోరకు చేజాచి పొట్టి చేపాటికట్టి దొరకబుచ్చుకొని తడబడతూన్న అడుగుల మీద ఊగులాడుతూన్న శుష్కశరీరంతో తలుపీవల మంటివాకిట్లో నిలబడ్డాడు. పండి బట్టతలబడ్డ తల ఊత లేకుండా ఊగులాడుతూంది.

“అప్పుడే యెవరో కళ్లాపు చల్లి మ్రుగులు పెట్టేరు” అన్నాడు తేలీ మునిగిపోతూన్న హాలు తక్కువ గొంతుకతో. మూటగా ముడుచుకొని గుమ్మంగా కూర్చున్నాడు, ఇలువరం గోడకు చేరబడి. ఎనభై యేళ్లే ఉంటాయో ఆచుట్టప్రక్కలే ఉంటాయో శరీరాన చర్మమూ, ఎముకా తప్ప తక్కినవన్నీ కర్పూరం లాగు హరించిపోయాయి వాడుబారిన ఆముసలికన్నులే కాస్త మిలమిలలాడేయి. ఆకమ్మనికళ్లాపుపరుపూ, దాని మీద రంగవల్లికాచిత్రరచనా! కలంసాపుదేరిన ముసద్దీ కూడా అంత తీర్చినట్టు ఆమ్రుగుతీవలు గీయలేదు అనుకున్నాడు ముత్యాలు. ఆముసలిచట్టంలో కాస్త యావనపుచాయలు కదలేయి.

“నీనో? నేనో?” అన్న మూల్గులాటి కేక గుడిసె గర్భంలోనుండి ఈవలకు ధ్వనించింది. తలకూడా అటు త్రిప్పకుండా విన్నాడు ముత్యాలు. “ఏమో, ఎంతకాల మిలాగు బాధపడాలో ఈముసలిది. దాని ధర్మమూ అని దానమ్మ కాస్త కనిపెడుతూందికాబట్టి సరిపోయింది గాని లేకపోతే ఎవరి కెవరు?” అని పైకే మాట్లాడుతున్నాడు.

“అబ్బాయి! రారా నాయనా?” అన్న కేక గుడిసెలోనుండి కైకి బలిమినీచ్చినట్టు ఈవలకు కొనసాగింది.

“అబ్బాయి! ఎక్కడి అబ్బాయి! ఇక్కడకు నూట యేబది, లేదా రెండు వందలమైళ్ల దూరంలో నున్నాడు. నీపిలుపు నాకే వినబడలేదు... వినిమాత్రం ఏంచేస్తాను? నాకైనా కాలా చెయ్యి స్వాధీనంలో నున్నాయి గనకనా?... కనకం! ఏం కావాలి?” వరమిచ్చేవేపుదులా గడిగేడు ఆచీకుముసలి భార్య కనకమ్మ నుద్దేశించి. పొక్కిన మంటినేలా, కుక్కివడ్డ నులకమంచులలో గోనె పరచికొని పడుకుంది కనకమ్మ. శరీరమూ, ఆమెకట్టుకున్న పాతగుడ్డామూడా ఒక్కలాగే శిథిలాలయి చితికి పోతున్నాయి. ఆమె కనుగొల్కులలో నున్నాయి. ప్రాణాలు, అంతా వట్టికట్టేను. కాలు చేయి కదపడానికి కూడా అవకాశం లేనంత బలహీనంగా ఉంది. ఆమె ఆసిన ఆ రెండు మాటలూకూడా వెనుకటి అలవాటున ఆమెగొంతు వెడలినవేగాని సార్థకాలు కావు.

వంగిననడుం మరింత వంచి “కనకం!” అన్నాడు ముత్యాలు. ఆ పిలుపులో నిరాశా, నిర్వేదం ధ్వనించేయి. వాని చూడ్కు లేటు ప్రసరించేయో చేతిలోని కట్టి ఎవరో ఊచినట్టుటూ యిటూ ఊగింది. నిట్టూర్పు కూడా ముసలిదై ముడుచుకొనిపోయింది వాని బొక్కినోటిలో. “ఎందుకిస్తాడో భగవంతు డింత దీర్ఘాయువు? పోనీ నాలాగు ఈమాత్రం శరీరదాక్షిణ్యమేనా లేదాయ”.

“కనకం”-మరొకసారిపిల్చేడు మంచంవైపునుండి తలయీవలకు త్రిప్పి. పలుకలేదామె. నిద్దురలో పలవరించిందేమో ఇందాక.

“తాతా! చల్లికూడు” అంది వీధిలోనుండి కంచంతో కూడుపట్టుకొని దానమ్మ.

ముత్యాలు ఆశ్రం గా యీవలకు వచ్చే దు. ఆమె తెచ్చిన చెంబులూని నీళ్లతో మొగమూ చేతులూ కడుక్కొని, యీవల మట్టివాకిట్లో ముగ్గు మీద కంచం పెట్టుకొని, దానిదగ్గర కూర్చున్నాడు. ఎడమచేత సంజుడు పట్టుకొని నాకుతూ కుడిచేత చల్లిక బళాలు ఒక్కొక్కటి దిగవేస్తున్నాడు. అంతవరకూ వాని నల్లాడించిన ఆకలికాస్తా మందగించింది. సంజుడునాకిల్లాబ్బలువేస్తూ “దాన మ్మాకనక మెలాగుం దో చూస్తూ. నేను పిలిస్తే పలుకలేదు. నిద్దరకాబోలు” తిరుగా అన్నం తింటున్నాడు. ఉదయపు టెండలో వెన్ను దప్పులాగు వేడెక్కుతూంది. మూడువంతులు కూడు ముగించేడు. ఊపిరి సర్దుకుంది, ఆపేడుకొనినడం. లోపల నుండి కంఠం వని కేకేసింది. దానమ్మా! కనకమ్మా! తాతా, తాతా అని ఆశ్రంగా పిలుస్తూంది దానమ్మ! ధీమాగా “ఏమట” న్నాడు ముత్యాలు. “ఆవ్యకదలదు! మాటాడదు! చచ్చిపోయిందికాబోలు.”



“చచ్చిపోతే బ్రతిగిందన్న మాటే. దాని కష్టాలు గట్టెక్కుతాయి.” అంటూ మిగిలిన అన్నం మ్రింగేశాడు.

“చూడు తాతా! నామాటబద్ధం కాదు. కఱగట్టిసింది. వాళ్ల పెంటమ్మను పిలుచుకొచ్చి చూడమంటానుండు” అంటూ దానమ్మ పొరుగింటికి వెళ్లింది.

“మేలే. ఆమెబాధా నాబాధాకూడా ముగుస్తాయి. ఇతరులకు భారమయిన తరువాత ఇక జీవించి ఏం నుఖం? ఇంతకూ జీవించి ఆమెగాని, నేనుగాని ఏం చెయ్యాలి?”

పండ్లసందులలో నాల్గ చొనిపి మెతుగులు లాగికొని చప్పరిస్తూ నేలచూచేడు. తనలోతా నేమేమో అనుకుంటూ కఱ్ఱ సంధిస్తున్నాడు లేరడానికి. గుడిసె లోనుండి దానమ్మ, పెంబమ్మ కనకమ్మశరీరం మోసుకుంటూ ఈవలకు వచ్చేరు. ఆచేరువనున్న కాగు చెట్టుక్రింద గోనెవేసి ఆమె నక్కడపడేసి తాతవద్దకు వచ్చి నిలబడ్డారు.

“అయిందీ? దాని యాతన ముగిసిందీ? బాగానే ఉంది. ఆమె ధన్యురాలు. ఆమె చచ్చిపోవడంకాదు, బ్రతగబోయింది. నాకేమీ విచారంలేదు. ఒకవేళ యీ పాడుకన్నులనుండి నీటిచినుకులు రాలినా ఆనందబాష్పాలనుకొండి.” అంటున్నాడు ముత్యాల ధీమాగా నవ్వు మొగింతో. ఏకో భారం తనమీదనుండి దిగబడ్డట్టు విశ్రామం నూచించే సుఖప్రనిట్టూర్పులు వెళిస్తున్నాడు. చాలకాలంనుండి ఎదురుచూస్తూన్న ఆనంద సమయ మాసన్న మయివట్టు నిండుగామాటాడుతూ పండు ముత్తయిమవు పచ్చని చిలుకలా గెగిరిపోయిందన్నాడు. మంచిది. మంచులాగు నిష్కల్మషమయిన జీవం కరగించుకుం దన్నాడు. ఆమె అమాయికురాలు, శాశ్వత స్వర్గసుఖ మనుభవిస్తుం దన్నాడు.

ముసలీవాడు ముగ్గుడయి ప్రాణవాయువు స్తంభించుకుంటాడేమో అనుకున్నారు కొందరు. వలవలా విలపిస్తాడేమో అనుకున్నారు కొందరు. శరీరం నిలుపుకో గలదో లేదో అని శంకించేరు కొందరు.

ముత్యాలు మంచివాడు. వారి దాంపత్యం ఆనాది సిద్ధంగా అత్యనుకూలంగా సాగివస్తూంది. వాళ్లు ఆలా ఆగూటిలో గువ్వలజంటలాగు కూడిఉన్నారేనా డాయో. ఆపల్లెఅంతా వారిని పార్వతీపరమేశ్వరు ను చూచినట్టు చూచేవారు. అప్పుడుమొదలు రాత్రి జాము వేళ దాటేదాకా ఆముసలి ముత్యాలను వచ్చిచూచి వెళుకున్నారు ఎందరో ప్రజ. ఒకటిరెండు చేరువగ్రామాలనుండి కూడా వచ్చివెళ్లేరు ప్రజ. అందరితోటి ఆతి ధైర్యంగా మాటలాడుతూ ఆమెకు ధన్యవాదాలు చెబుతున్నాడు. ఆమెనుగూర్చిన విచారము తన కికలేదు, తాను హాయిగ నిద్రపోవచ్చు ననుకొని ఆ చీకటి గుడిసెలోకి వెళ్లేడు.

దానమ్మ వానిప్రక్క దులిపి పరచి ప్రమిదలో వత్తివేసి దీపం వెలిగించి, “తాతా, కూడు తింటావా?” అని అడిగింది.



“అప్పుడే యెవరో కళ్లాపు చల్లి ముగ్గులు వెట్టేరు” అన్నాడు.



కోడికుసుమగా నిద్రపోతున్నాడు, త్రుళ్లిపడి మేల్కొంటున్నాడు. మెలకువరాగానే ఒకసారి వాని హృదయం తేలికగాను, ఇంకొకసారి భారంగానూ తోచింది. ఒకటి రెండుసార్లు మూల్యేడు. పొరుగువాళ్లు తెలిసిఉంటే విసేఉంటూ రాధ్యని.

ఉదయాన్నే లేవగానే 'కనకం' అనేదే మొదటి పిలుపు. ఒక్కొక్కనాడు రాత్రిమీరేక నిద్ర తెలివివస్తే ఊతంగా 'కనకం' అని పిలిచేవాడు శ్రిత్యాలు. ఆమె పలికేది. ఏవో కబురు లనుకునేవారు.



“ఉఁ హుఁ! వద్దు. కడుపు నిండుగా ఉంది, నాకు ఆకలేకాదు. ఏబాధాకూడా లేదు, హాయిగా పడుక్కొని ఈరేయి నిద్రపోతాను. రాత్రి మించు తూంది. దానమ్మా, నీవు వెళ్లు. మాకోసం చాలా శ్రమ పడ్డావు. ఈ ముఁలినోటిదీవన లూరకపోవులే. నీ వెంత దాన వవతావో చూడు” అంటూ ఆ నులక కుక్కిలో పడుకున్నాడు.

పడుక్కొగానే మొదటితలపు - “ఈవార్త అబ్బాయికి చేరుతుందో చేరదో!” పైకే అన్నాడు.

రెండు శబ్దాలతో ఒకే కంఠంతో. దానితో వారిరువురూ చిత్తశాంతి చేకూరేది కాబోలు, తిరుగా కోడి కూనేదాకా ఇద్దరూ కొట్టేసిన పాముల్లాగు పడుక్కునే వాళ్లు.

ముసిలాడి నోరు కనకాన్ని ధ్వనించింది. కన్నులు మూసికొనే ఉన్నాడు. కథ ఏదో చెప్తున్నాడుకాబోలు, గొణుగుబోయే మాటలతో కనకాన్ని ఉద్దేశించి త్రుళ్లి పడిలేచి మంచంనడుమ వంగి కూర్చున్నాడు. కన్నులు నులుముకొని, కనకం మంచంకోసం ఆమె పూర్వం పండుకొనే మూలకు అపసమ్మకంగా చూచేడు. “కనకం! కనకం” అని గట్టిగా పిల్చేడు... “ఆ! నిద్రలేదు. మూల్గు వినబడుతుండే. కనకం! పిలుస్తే పలకవూ” అన్నాడు అతిబాలిగా. ఆ లేత వెలుగుదీపం ముడుచుకుపోయినట్టయింది. లేచి నేలతడవి కాళ్ళూది నిలచేడు. మంచంక్రిందపడిఉన్న చేతికట్ట పుచ్చుకొని ఆమె ఉండేమోనని అటువైపు వెళ్లేడు.

“లేదు! అయ్యో లేదు. అమావాస్యరాత్రి. ఆమె కు చీకటి లక్ష్యంలేదు, నాకు తెలుసును. అప్పుడు చీకటేకాకుండా పెద్దగాలివానకూడ. జంకకుండా పాలానికి వెళ్లింది ఆర్ధరాత్రివేళ. ఇప్పుడు - పాలానికి వెళ్లిందా?... పాలంలేదే!... వెతగాలి. ఆమె చీకట్లో ఏమయిపోతుందో!... ఇక్కడక్కడేనా ఉండేమో. “కనకం!” నిలబడ్డాడు. ఆమె తలుపుకోసం ఆకరించేడు. “ఏమయి ఉంటుంది! ఒకనాడు ప్రొద్దున్నే లేచి పొరుగుపల్లె వెళ్లిందికాదూ, వాళ్ల మేనగోడలుంది చూచివస్తాననుకుంటూను. ఆవేళ పగలుకాబట్టి నాకు ధైర్యంఉంది. రాత్రివేళ-అంధకారం-కుక్కే మోసక్కేమో-ఒంటికత్తె-అబ్బాయిఉంటే - ఉంటేమాత్రం నాకు కనకంమీద నున్న ప్రేమ వాడికుంటుంది... ఏదీ? ఏనాడాయ వెళ్లి పోయాడు! కనకం....” గది అంతా అటూయిటూ చూచేడు. గోడను చిలుకకొయ్యనుండి వ్రేలాడుతుంది త్రాడుతో ఒక చిన్న పాతలాంతరు. అతే మెల్లగా అడుగులు పెట్టుకొని వెళ్లి ఆలాంతరు తీసేడు. దాని కొకవైపు అద్దంలేదు. అంతా త్రుప్పుపట్టి మొరమొర

లాడుతుంది. మసిబొడ్లూ, సాలెపట్టుతో నిండి ఉన్నాయి దాని తలా, మూలలూను. దానిలో ప్రమిదదీపం మెల్లగా చొనిపేడు. పక్కమీద పరచిన పాతగుడ్డ తీసి వ్రేమీద కప్పుకున్నాడు. ఒకచేత లాంతరు, రెండవచేత చేపాటికట్టా పట్టుకొని ఇలువరం విడచి యీవలకు వచ్చేడు.

పదిపదిహేనేళ్ల వుతుంది. ముత్యాలు వీధిలో నడిచీ? ఏవీధి! పల్లెబాట గోతులూ గోర్జూను. రంయి మని రావిచెట్టుకొమ్మస్తూంది గాలి. ఆచెట్టు తొట్టిలో గుడ్లగూబ గూపెట్టింది. ఎక్కింత అవ్వలి కళ్లంకాపులకు మనిషిబాడ గలగలశబ్దంతో తెలుపుతుంది. ఎక్కడా లేని సత్యం ఆ ఎండుకాళ్లలో ప్రవేశించింది. అక్కడా అక్కడా నిలచి “కనకం కనకం” అన్న ఆత్రపు బోసి నోటిపిలుపు ఆనిశ్చబ్దహృదయాన్ని గుండులాగు దూసుకుంటూంది. తల వ్రేలవేసికొని తలపులు నోటబెట్టుకొని తడవికొంటూ దాటుకుంటూ పోతున్నాడు ముత్యాలు.

“ఎవరది?” మెలకువవచ్చిన కళ్లపుకా పొకడు గద్దించి ఆవెలుగు నుద్దేశించి గట్టిగా అడిగేడు. ఏదో బదులాడిన ట్టాదీపకళిక చలించి చీకటిలో చలంతా లాడుతుంది.

ముసలి ముత్యాలు “కనకం! కనకం!” అని బాలిగా ధ్వనించి ప్రతిధ్వనించేడు.

తన తోటి పాలికాపును లేపేడు ఆకళ్లంకాపు. “ముసలాడు దేనికో దేవులాడుతూ వస్తున్నాడురా” అన్నాడు ఆశ్చర్యంగా. రెండవనాడు నిద్రలేచి ఆవులించి కళ్లుములుముకుంటూ తాత వెలుగువైపుచూచి “ఆ! ఆ! ముత్యాలుతాత! ఇ దేమిటిచెప్పా, చీకట్లో ఇలా వస్తున్నాడు.”

“ఎవరట్టా పాలికాపులూ! కనకంగానీ వచ్చిందా మీ కళ్లంకడకు?”

పాలికాపు లిద్దరూ ఒకరిమొగ మొకరు తెల్లబోయిచూచుకున్నారు. “తాత, ఏమిబంటావు?”

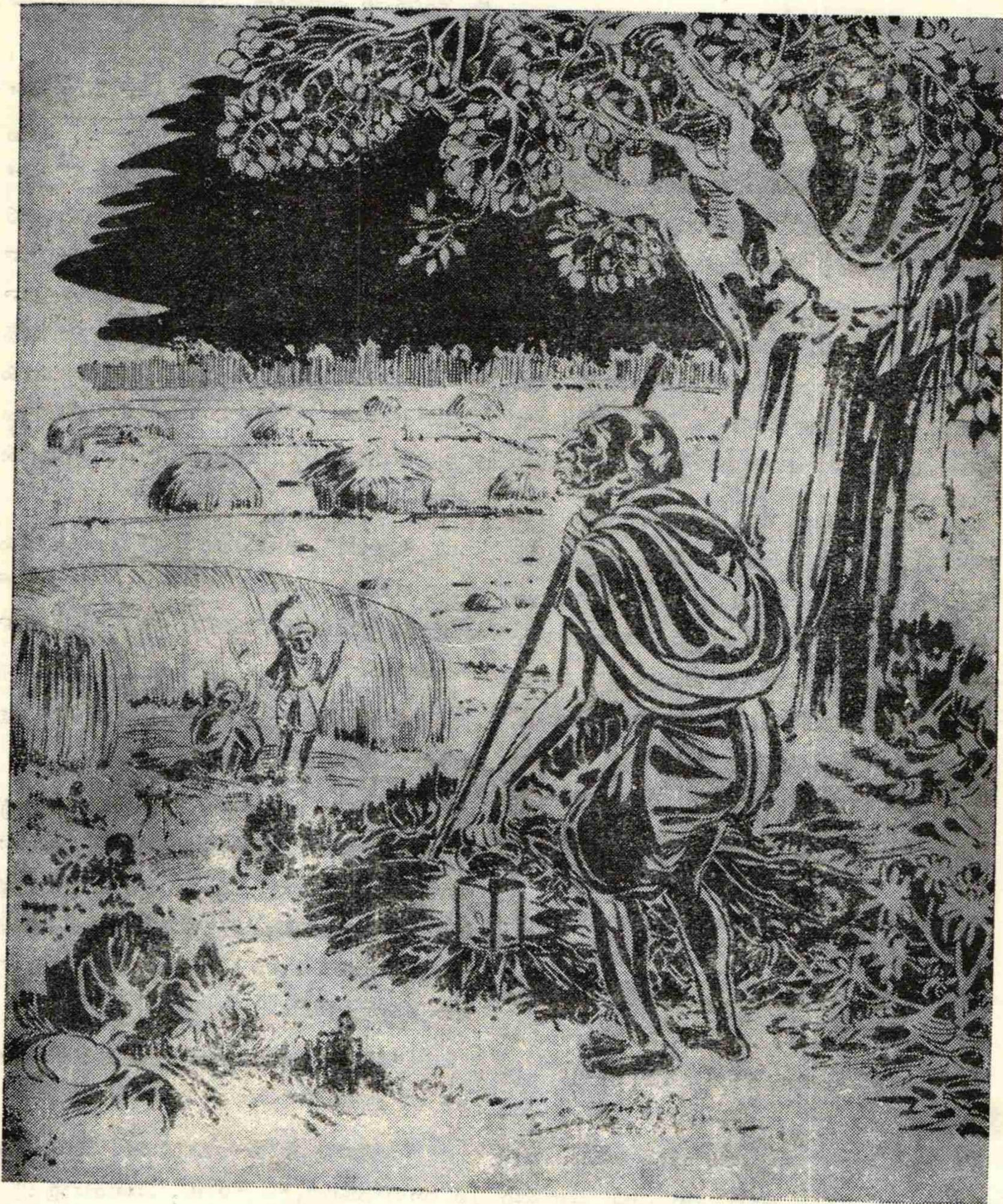
“కనకం! కనకం!”

“కనక మెక్కడ?.....”

“ఇక్కడకు రాలేదూ?”

“వీనికి మతి చలించింది.”

“మరి నేనొక్కడనూ ఆసుడిసెలో పడుకోక  
గలనా? అరవైయేళ్లయింది. కనకాన్ని గడియనేప



“లేదుతాతా! ఆమెవస్తుందిలే, ఇంటికిపోయి పడుకో.”

యినా విడిచియెరగను. ఎక్కడుంది, మీపశువుల సాలలో నుందా?"

“లేదుతాతా! ఆమేవస్తుందిలే. ఇంటికిపోయి పడుకో”

“నే నెలా వెళతాను, కనకం లేకుండా? కనకం దొరకాలి, నే నింటికి వెళ్లాలి. ఏదీ కనకం? ఇటు వచ్చిందా లేదా? ఆసంగతి మొదటచెప్ప. కనకం! కనకం!” అని గట్టిగా గొంతెత్తి పిలుచుకుంటూ కళ్లందాటి వెలిపోతున్నాడు. పాలికాపులు భయంగా జాలిగా వానినై పేచూచిచూచి పడుకున్నారు.

నిద్రపోవని రాత్రిపిట్టలలో పిట్టయటు ఆపాలాలంటు “కనకంకనకం” అని ఆతడు వాపోతున్నాడు. ఒకప్పు డాపిలుపు ధీమాగా, ఒకప్పు డది వడకి ఆస్పష్టంగా, ఒకప్పు డది పట్టుదప్పి జాలిగా చడేలేని ఆచీకటివెల్లువను కదలించినట్టు వినబడుతుంది. గాలే బెదబెదలాడిపోతుంది. కళ్లాలలో ప్రతిచలనం రేగుతుంది.

తెల్లవారడం గుర్తించలేదు. తేలిపోతూన్న కాళ్లను లక్షించలేదు. ఆరిపోయిన లాంతరును విశవలేదు. గద్దడికనైనా సవరించుకోకుండా ఈపిలుపుతో పలికితీరుతుందన్న నిండునమ్మకంతో అన్నిపిలుపులూ అదేదూరానికి, అదేధ్వనితో, అదేశ్రద్ధతో శరపరం

పరగా, గుర్తులేకుండా, గురిలేకుండా వినరుతున్నాడు ముత్యాలు.

కనకంవిగ్రహమే వాని కన్నులలో, కనకంపిలుపే వానికంఠంలో, కనకమే కనకమే—“శరీరాన్నయినా విడచి జీవిస్తానుగాని కనకాన్ని విడచి నిలబడతానా!” అన్నపరాకాష్ఠ వాని అడుగులపటిమలో తోస్తూంది. కనబడ్డ పసిబిడ్డనికూడా “కనకాన్ని” గూర్చి అడుగుతున్నాడు.

అసలే మందగించి ఆలవాటునజ్వలించే ఆజీవదీపలేశం ఆ టులో ఆరాపిడిలో ఆఓపికలో మరింత భగ్గుభగ్గుమని కడసారి గుగులపుమంట లెగస్తూంది.

ఏచెట్టుమూలనో, బహుళః తన యువరము చేరువనున్న కాగుచ్రాకు మొదటనో పట్టువీడి దొరలిపోయిన చొక్కెలాంతరు, పట్టువిడవక ప్రక్కను సాగిపడ్డ చేతికట్టి, శబ్దించకుండా చలించకూడా వాపోయే బోసినోరూ, వెలుగులేక వీడబారిన గాజుకన్నులూ, కనకమయ మయినట్టు పాలిపోయి పచ్చబడిన ఒళ్లు ముత్యాలు పడిఉండుట మొదటి సారి దానమ్మచూచింది.

గ్రామంలో కళ్లాలలో కనక శబ్దప్రతినినదం ఆతరువాత ఎన్నోసార్లు ఎందరకో వినిపించిందట.